Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Dzos Volants	NCE
CLUB 2 MJ Esta Tigers Sharks	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	15.01.2026
Start / Beginn Début / Inizio	18:58	End / Ende Fin / Fine	20:42
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CN202
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	42

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	24154	DING Flavie	
Official scorer Marqueur	23115	GUERRY Emilie	
Referee 1 Arbitre 1	2096	STUDER Mathieu	
Referee 2 Arbitre 2	3869	ROCHAT Laurent	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	11	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Dzos Volants

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
21	C	GUERRY Enzo				17035
87	A	FREY Julie				21032
86	G	PILET Brendan	X	X	X	21062
1	G	EMERY Louis				21031
22		BOSSART Aurélien				21034
12		DING Bastian				22035
11		EMERY Lucien				19031
13		HÜSLER Léo				21005
44		INGRAND Arthur				22066
3		MARTHE Arnaud				17023
10		REUSSER Aymo				21027
77		REUSSER Endo				21009
47		SCHLEGEL Livia				21073
42		VETTERLI Nathan				22032
19		ZWAHLEN Eden				21028
99		ZWAHLEN Matys				19041

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	23152
	HÜSLER Jérôme			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:55	11	77	1				
14:02	11	21	2				
19:52	21	77	3				
24:50	99		4				
26:12	11	21	5				
26:42	13	10	6				
27:26	44	3	7				
27:44	21	11	8				
27:55	13	10	9				
34:21	99		10				
35:58	44	10	11				
				TOTAL			11
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
28:28	3	2	00:00	29:00	C1
32:56	44	2	00:00	34:56	V1
35:58	44	2	00:00	37:58	V1
TOTAL				6 min	

2 MJ Esta Tigers Sharks

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
95	C	MOUGEOT Kaléa				22120
71	A	LIECHTI Axel				17058
17	G	VESY Carlo	X	X	X	19057
1	G	ZOGG Matt				21114
28		ZOGG Jérémy				20003
23		PILLONEL Giulan				19119
44		CORMINBOEUF Max				24076
63		CORMINBOEUF Eliot				24077
73		SCHWEIZER Enzo				17183
14		MOUGEOT Elvin				21075
5		BULLIARD Yannick				18119
36		SCHWEIZER Giulian				22123

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	3586
	SOUSA Yvan			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:44	28		1				
18:35	71		2				
29:00	28	71	3				
38:24	28		4				
41:55	71	28	5				
56:22	44	71	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
26:12	44	2	00:00	26:12	C1
55:09	28	2	00:00	57:09	J1
TOTAL				4 min	